

联合国 大会



Distr.
GENERAL

A/C.5/47/24
22 October 1992
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第四十七届会议
第五委员会
议程项目104

1992-1993两年期方案预算

国际电子计算中心:1993年概算

秘书长的报告

1. 以下按照大会第31/208号决议第三节规定的程序,对日内瓦国际电子计算中心(电算中心)1993年概算作简要说明,供大会审查和核可。大会在该项决议中赞同行政和预算问题咨询委员会(行预咨委会)的建议,即鉴于《联合国宪章》第十七条第3项的规定,电算中心的预算应该由大会加以审查和核可。在没有这种审查的情况下,电算中心的概算不会由任何政府机关进行详细的审查。

2. 电算中心设立于1971年,对联合国系统一切愿意参加其活动的组织提供服务。各参加单位进行大量不同的实际工作意味着电算中心必须在世界范围内提供一个完整系列的相互作用数据、文书处理和有关的电信服务。中心的结构不断作出调整,以适应各参加单位的要求,而其经费筹措方法表明,并非所有参加组织都经常使用中心的全部设施。使用电算中心的包括下列参加组织:

联合国

联合国环境规划署(环境规划署)

联合国难民事务高级专员办事处(难民专员办事处)

联合国儿童基金会(儿童基金会)

联合国开发计划署(开发计划署)

联合国社会发展研究所(社发研究所)
世界粮食计划署(粮食计划署)
国际劳工组织(劳工组织)
联合国教育、科学及文化组织(教科文组织)
世界卫生组织(卫生组织)
世界气象组织(气象组织)
世界知识产权组织(知识产权组织)
关税及贸易总协定(总协定)
国际贸易中心
世界银行
国际货币基金组织(货币基金组织)
联合国工业发展组织(工发组织)
国际农业发展基金(农发基金)
联合国粮食及农业组织(粮农组织)
国际原子能机构(原子能机构)

3. 行政协调委员会的行政问题协商委员会(行政协商会)在其1986年9月举行的第65届会议上提议,电算中心的管理委员会应考虑,为了便利对提供的服务的实际成长进行分析,完全以瑞士法郎提出概算的可能性。电算中心的大部分开支是以瑞士法郎支付的。虽然电算中心所提的1993年概算已经遵照该项提议,但为了向大会提出这些概算,已把各项概数按联合国1992-1993方案预算原定经费所用的 1美元 = 1.43 瑞士法郎的兑换率转换为美元。这样做是为了把后者的分摊额同电算中心1992年的总估计费用相联系。

表 1 总费用分析

	1992年 核定概算	重新估计的 1992年资源 基数a		重新估计的 1992年资源 基数总额	资源增长		按订正 1992年费率的 需要总数	1993年 通货膨胀		1993年 概算
			%			%			%	
瑞士 法郎	18 275 000	209 556	1.15	18 484 556	153 398	0.83	18 637 954	1081 346	5.85	19 719 300
美元	13 053 600	(127 300)	(0.98)	12 926 300	107 200	0.83	13 033 500	756 200	5.85	13 789 700

a 订正通货膨胀率(5.85%而不是4.65%)和汇率(1.43而不是1.40)造成的额外需要。

4. 如表1所示,按1992年和1993年1.43瑞士法郎兑换1美元的兑换率和5.85%的假定通胀率,1993年概算为\$13 789 700,而1992年总共为\$13 053 600,这是按1.40瑞士法郎兑换1美元和4.65%的假定通胀率计算的。提出的1993年概算已按联合国方案预算格式订正。1992年核定瑞士法郎概算已经订正,因为原概算中使用的原假定通胀率为4.65%,而1992年的订正假定通胀率是5.85%。至于美元概算,除了通胀率调整之外,重新估计数还反映出1992年核定概算反映的兑换率已有调整,由联合国1992-1993年方案预算订正概算中假定的1.43调为1.40重新估计的1992年资源基数总额瑞士法郎(SWF18 484 556)和美元(\$12 926 262)表示为国际电子计算中心1993年预算提供维持水平资金所需的资源水平,和用于衡量实际增长率。根据电算中心对1992年的通胀预测,1993年的通胀率也假定是5.85%,而瑞士法郎对美元的1.43兑换率则是以联合国1992-1993两年期方案概算为根据的。

表 2 根据各参加组织估计的电算中心1993年可能经费需要

参加组织	瑞士法郎					
	1991年 实收经费	预算经费		美元 1993a	百分率	
		1992	1993		1992	1993
联合国	3 151 175	4 009 877	4 181 736	2 924 300	21.94	21.21
卫生组织	3 081 629	3 994 500	3 790 000	2 650 300	21.86	19.22
开发计划署	69 547	65 360	76 000	53 100	0.36	0.38
儿童基金会	116 280	99 653	115 000	80 400	0.55	0.58
劳工组织	351 606	274 500	388 683	271 800	1.50	1.97
气象组织	67 888	69 000	75 000	52 400	0.38	0.38
社发研究所	5 807	4 590	10 364	7 200	0.03	0.05
环境规划署	155 408	199 998	296 051	207 000	1.09	1.50
总协定	524 574	800 000	670 000	468 500	4.38	3.40
知识产权组织	1 149 942	1 795 706	2 350 738	1 643 900	9.83	11.92
教科文组织	52 540	57 000	70 592	49 400	0.31	0.36
国际贸易中心	517 108	419 566	623 000	435 700	2.30	3.16
难民专员办事处	2 658 955	3 344 876	3 929 201	2 747 700	18.30	19.93
世界粮食计划署	1 628 750	2 264 800	2 285 000	1 597 900	12.39	11.59
世界银行	115 312	146 750	145 890	102 000	0.80	0.74
农发基金	161 907	366 416	303 000	211 900	2.00	1.54
工发组织	4 424	29 000	5 226	3 700	0.16	0.03
货币基金组织	1 798	3 665	3 000	2 100	0.02	0.01
粮农组织	11 614	15 000	50 674	35 400	0.08	0.26
原子能机构	139	415	165	100	0.00	0.00
参加组织	13 826 403	17 960 722	19 369 320	13 545 000	98.28	98.23
其他经费	2 741 028	314 278	350 000	244 800	1.72	1.77
共计	16 567 431	18 275 000	19 719 320	13 789 700	100.00	100.00

• 根据1.43瑞士法郎兑1美元。

5. 为各参与组织分摊使用电算中心服务的可能经费需要,已向它们提供了电算中心管理委员会同意的费率。表2载有各参加组织的电算中心1993年预计经费细目。为便利比较起见,表2也列入1992年实收经费和1991年最新的预计经费。这项估计预算包括一项瑞士法郎350 000剩余收入,指定列入其他经费项目。电算中心表示,这笔剩余收入来自使用电处中心设施的非参加组织,例如行政问题协商委员会,资料系统协调咨询委员会等机构间机构,各国政府,政府间机构;它也来自那些超过其预定使用量的参加单位。

6. 应该指出,已经收到了几项这种预算经费,并且以暂定方式列入,其中几项要由有关机构的理事机构作最后审查。参加组织的工作包括完整的项目和目前未能精确估计所需资源的试验性工作。如果重复已经形成的格局,随着参加组织的工作方案在这一年里变得更为具体,它将订正给不同活动提供的经费。

7. 因此,1993年内联合国利用电算中心应付费用估计总额应为\$2 924 300,按照1.43瑞士法郎兑换1美元。这笔款项将由1992-1993两年期方案概算第34款特别经费项下联合国利用电算中心经费(\$5 608 200)拨付。

8. 在收到各参加组织不同的可能使用估计后,电算中心把对其各项服务的预期需要转变为满足需要所需的物质资源,然后把同类资源的支出集合起来,按支出用途拟订电算中心的概算。表3示出1993年概算的分配情况,按支出用途开列构成该中心的组织单位的分配款额,并列出相应的1992年核定预算,以资比较。

表 3 按支出用途开列的1992-1993年概算简况

支出种类	1992年 核定概算 (瑞士法郎)	需要估计		占总预算百分比		增加数 (减少数)
		1993年 (瑞士法郎)	1994年 (美元)a	1992年 %	1993年 %	1993/1992 %
薪金和有关费用	4 400 000	4 550 000	3 181 800	24.08	23.07	3.4
合同服务	150 000	300 000	209 800	0.82	1.52	100.0
公务旅费	15 000	15 000	10 500	0.08	0.08	-
用品:						
软件	1 950 000	1 900 000	1 328 700	10.67	9.64	(2.6)
数据库检索	260 000	300 000	209 800	1.42	1.52	15.4
用品(计算机和-办公)	290 000	315 000	220 300	1.59	1.60	8.6
设备:						
设备-租用	8 590 000	8 194 320	5 730 300	47.00	41.55	(4.9)
设备-购买	680 000	600 000	419 600	3.72	3.04	(11.8)
技术说明书	25 000	85 000	59 400	0.14	0.43	240.0
共同事务费:						
住处和有关费用	1 650 000	1 900 000	1 328 700	9.03	9.64	15.2
电信:						
电话、传真、						
专线电报和电报	200 000	1 500 000	1 048 900	1.09	7.61	650.0
杂项开支	65 000	60 000	41 900	0.36	0.30	(7.7)
合计	18 275 000	19 719 320	13 789 700	100.00	100.00	7.9

a 根据1.43瑞士法郎兑1美元。

表 4 1993年所需员额

专业人员以上职类:	
D-2	1
D-1	-
P-5	2
P-4	4
P-3	3
P-2	6
<hr/>	
合计	16
<hr/>	
一般事务人员职类:	
G-7	1
G-6	3
G-5	-
G-4	4
G-3	7
G-2	3
<hr/>	
合计	18
<hr/>	
共计	34
<hr/>	

9. 表3示出同1992年比较,电信费增加了650%。这是因为按照行政(财务和预算)协商会的建议,把参加组织的电信费列入预算这一栏。这些费用过去不在电算中心的预算中开列。因此,需要200 000瑞士法郎或139 900美元支付电算中心的内部通信费和1 300 000瑞士法郎或909 000美元支付参加组织的经费。这项列入款额占几乎所有的概算增加数。

10. 表4载有电算中心1993年所需员额,同核定的1992年水平相同。电算中心的

活动由下列各处主任办公室监督下执行：系统发展处；计算机业务处；最终用户股。专业员额的空缺率同1991年相比增加了，由1991年的25%（16个员额空缺4个）到1992年的50%（16个员额空缺8个）。这个空缺率包括自1992年3月起的主任何员额。这个高空缺率由短期工作人员填补，一旦任命新的主任后，将考虑他们充任定期员额。管理委员会目前审查这个员额的候选人，预期在1992年年底以前可向秘书长提出建议。

11. 在1992年10月1日至2日最近举行的会议上，电算中心管理委员会审议可能实行电算中心两年期预算的问题。已同意这个步骤可行，电算中心主任应建议行政（财务和预算）协商会把电算中心的预算改为两年期预算。

- - - - -